

## Mediateca, E.N.P. 9

Inglés

Área audiovisual Película: La Sirenita (The Little Mermaid)

Clasificación

IVI6 S473

Dirección: Ron Clements, John Musker

Producción: Disney Formato: DVD Año: 1989 Duración: 96 min Género: Infantil

Interpretación (actores): Ariel (Jodi Benson), Prince Eric (Christopher Daniel Barnes), Ursula

(Pat Carroll)

Subtítulos: Inglés, Español

**Sinopsis:** Based on the Danish fairy tale by Hans Christian Andersen, The Little Mermaid tells the story of a beautiful, romantic and naive sea princess who dreams of becoming human. Her story gets complex when she

falls for a Prince who doesn't belong to her world.

Nivel de dificultad de comprensión del idioma: Básico

#### Recomendaciones para mejorar la comprensión:

\*If your language understanding is basic watch the film with subtitles in Spanish.

\*If your language understanding is intermediate watch the film with subtitles in English.

\* If your language understanding is upper-intermediate or advanced watch the film without subtitles.

#### Actividades propuestas

#### Antes de ver la película:

a) Do you know who wrote the story of "The Little Mermaid"? Read the following information:

He was a Danish author and poet. **Hans Christian Andersen** is best remembered for his fairy tales. Andersen's popularity is not limited to children; his stories—called "fairy-tales"—express themes that transcend age and nationality.

Andersen's fairy tales, which have been translated into more than 125 languages, have become culturally necessary in the children daily life, these stories present lessons of virtue and courage in the face of adversity. They have inspired plays, ballets, and both live-action and animated films. April 2, Andersen's birthday, is celebrated as International Children's Book Day.

#### Durante la película:

Contesta lo siguiente:

\*Match the questions with their answer.

( ) Flounder
( ) Because she missed the concert in
which she was going to sing



### Mediateca, E.N.P. 9

### Inglés

But fish in the bowl is \_\_\_\_\_

Área audiovisual Película: La Sirenita (The Little Mermaid)

Clasificación	IVI6 S473

c)	What is the name of Ariel's friend?	( ) Things that belong to the human's world		
(k	What objects does Ariel collect?	( ) Attina, Aquata, Andrina, Adella, Arista, Alana		
e)	Why is Triton angry with Ariel?	( ) Ursula		
)	What is the name of the sea witch?	( ) Horatio Thelonious Ignacious Crustaceous Sebastian		
3)	When Ariel enters to the cavern where showhat she desires the most.	e keeps her collection she sings a song, write in yo	our words what is	
۱)	What happens when Prince Erik's ship sinks?			
	Ariel			
)	What are Ariel's feelings for Erik?			
	Ariel			
)	Watch the following fragment 0:28:53	to 0:30:35 without subtitles and complete the	vrics of the song:	
,		·	, o oog.	
	<u>Under the Sea</u>	They in for a worsen fate		
	The seaweed is always	One day when the		
	Inelse's lake	who's gon' be on	the plate	
	You about going up there	Under the sea		
	But that is a big	Under the sea		
	Just look at the worldyou	Nobody beat us		
	Right here on the floor	us andu	S	
	Such things surround you	In fricassee		
		We what the land folks	to cook	
	What is you lookin' for?	Under the sea we off the h	ook	
	Under the sea	We got no		
	Under the sea	Life is the		
	Darling it's	Under the sea		
	where it's wetter	Under the sea		
	it from me	Sinceis sweet he	re	
	Up on the shore theyall day			
	Out in thethey slave away	We got the beat here		
	While we devotin'	Naturally		
	Fullto floatin'	Even the sturgeon an' the		
	Under the sea	They get the urge 'n' start	to	
	Down here all theis happy	We got the		
	As off through the they roll	You got toit		
	The fish on theain't happy	Under the sea		
	They sad they in their howl			



# Mediateca, E.N.P. 9 Inglés

Área audiovisual Película: La Sirenita (The Little Mermaid)

Clasificación

IVI6 S473

k) What happens when Triton discovers Ariel's secret?
He
*Watch the following fragment 0:39:00 to 45:10 and answer the following question:
I) Explain in your words Ursula's offering to solve Ariel's problem?
Después de ver la película:
Contesta lo siguiente:
a) Order the story chronologically:
Ursula makes a deal with Ariel to transform her into a human for three days in exchange for her voice. Within these three days, Ariel must receive the "kiss of true love" from Eric; otherwise, she will transform back nto a mermaid and belong to Ursula. Ariel is then given human legs and taken to the surface by Flounder and Sebastian. Eric finds Ariel on the beach and takes her to his castle. Ariel spends time with Eric, and at the end of the second day, they almost kiss.
Furious, Triton confronts Ursula and demands that she release Ariel, but the deal is inviolable. At Ursula's urging, the king agrees to take Ariel's place as Ursula's prisoner. Ariel is released as Triton transforms into a colyp and loses his authority over Atlantica, and Ursula declares herself the new ruler. In frustration, Ariel confronts Ursula.
Ariel, a sixteen-year-old mermaid princess, is dissatisfied with life under the sea and curious about the numan world. With her best fish friend Flounder, Ariel collects human artifacts and goes to the surface of the ocean. She ignores the warnings of her father King Triton and his adviser Sebastian that contact between mermaids and humans is forbidden.
Ursula disguises herself as a beautiful young woman named Vanessa and appears on shore singing with Ariel's voice. Eric recognizes the song and, in her disguise, Ursula casts a hypnotic enchantment on Eric to make nim forget about Ariel. The next day, Ariel finds out that Eric will be married to the disguised Ursula.
One night, Ariel, Flounder and Sebastian travel to the ocean surface to watch a celebration for the oirthday of Prince Eric on a ship, with whom Ariel falls in love. In the storm the ship is destroyed and Ariel saves Eric. Ariel sings to him, but quickly leaves to avoid being discovered. Fascinated by the memory of her voice, Eric wants to find who saved and sung to him and Ariel wants to find a way to join him and his world.
Ursula is about to use the trident destroy her, but Eric throws a harpoon at her and saves Ariel. Just as Jrsula attempts to destroy Eric, Ariel attacks Ursula.



# Mediateca, E.N.P. 9 Inglés

Área audiovisual Película: La Sirenita (The Little Mermaid)

Clasificación IVI6 S473

In frustration, Triton confronts Ariel in her cave, and destroys most of the objects with his trident and ends up hurting her feelings. After Triton leaves, Ursula's pets convince Ariel to visit Ursula the sea witch in order to be with Eric.
Ursula attempts to destroy Ariel who is trapped in the storm; Eric kills Ursula. Ursula's power breaks, causing Triton and all the other polyps in Ursula's garden to revert into their original forms. Realizing that Ariel truly loves Eric, Triton changes her from a mermaid into a human. Ariel and Eric marry on a ship.
Ariel discovers Ursula and tries to stop her; Ursula's neck is broken, restoring Ariel's voice and breaking Ursula's enchantment over Eric. Realizing that Ariel was his real love, Eric rushes to kiss her, but the sun sets and Ariel transforms back into a mermaid.

\_\_Observing a change in Ariel's behavior, Triton questions Sebastian about it and discovers her love for Eric.

- b) The short story written by Andersen is quite different to Disney's version, watch the following videos (they are in chronological order) and write five differences between both versions:
- 1- http://www.youtube.com/watch?v=3RYXulbnLgo
- 2- http://www.youtube.com/watch?v=7ZOwlh-MhXU

Disney's version	Hans Christian Andersen's version